

REGOLATORE ELETTRONICO DIGITALE A MICROPROCESSORE



ISTRUZIONI PER L'USO

13/07 - Code: ISTR_M_TLK72_I_02_--

ASCON TECNOLOGIC S.r.I.

Viale Indipendenza 56

27029 Vigevano (PV) ITALY

TEL.: +39 0381 69871 - FAX: +39 0381 698730

http:\\www.ascontecnologic.com e-mail: info@ascontecnologic.com

PREMESSA

Nel presente manuale sono contenute le informazioni necessarie ad una corretta installazione e le istruzioni per l'utilizzo e la manutenzione del prodotto, si raccomanda pertanto di leggere attentamente le seguenti istruzioni.

Ogni cura è stata posta nella realizzazione di questa documentazione, tuttavia ASCON TECNOLOGIC Srl non può assumersi alcuna responsabilità derivante dall'utilizzo della stessa. Lo stesso dicasi per ogni persona o società coinvolta nella creazione del presente manuale.

La presente pubblicazione è di esclusiva proprietà di ASCON TECNOLOGIC Srl la quale pone il divieto assoluto di riproduzione e divulgazione, anche parziale, se non espressamente autorizzata. ASCON TECNOLOGIC Srl si riserva di apportare modifiche estetiche e funzionali in qualsiasi momento e senza alcun preavviso.

INDICE

- 1 DESCRIZIONE STRUMENTO
- 1.1 DESCRIZIONE GENERALE
- 1.2 DESCRIZIONE PANNELLO FRONTALE
- 2 PROGRAMMAZIONE
- 2.1 IMPOSTAZIONE RAPIDA DEI SET POINT
- 2.2 SELEZIONE DEGLI STATI DI REGOLAZIONE E PROGRAMMAZIONE DEI PARAMETRI
- 2.3 LIVELLI DI PROGRAMMAZIONE PARAMETRI
- 2.4 STATI DI REGOLAZIONE
- 2.5 SELEZIONE DEL SET POINT ATTIVO
- 3 AVVERTENZE PER INSTALLAZIONE ED USO
- 3.1 USO CONSENTITO
- 3.2 MONTAGGIO MECCANICO
- 3.3 COLLEGAMENTO ELETTRICO
- 3.4 SCHEMA ELETTRICO DI COLLEGAMENTO
- 4 FUNZIONAMENTO
- 4.1 MISURA E VISUALIZZAZIONE
- 4.2 CONFIGURAZIONE DELLE USCITE
- 4.3 REGOLATORE ON/OFF
- 4.4 REGOLATORE ON/OFF A ZONA NEUTRA
- 4.5 REGOLATORE PID A SINGOLA AZIONE
- 4.6 REGOLATORE PID A DOPPIA AZIONE
- 4.7 FUNZIONI DI AUTOTUNING E SELFTUNING
- 4.8 VARIAZIONE DINAMICA DEL SET POINT E COMMUTAZIONE AUTOMATICA TRA DUE SET POINT (RAMPE E TEMPO DI MANTENIMENTO)
- 4.9 FUNZIONE DI SOFT-START
- 4.10 FUNZIONAMENTO DELLE USCITE DI ALLARME
- 4.11 FUNZIONE ALLARME DI LOOP BREAK
- 4.12 FUNZIONAMENTO DEL TASTO U
- 4.13 FUNZIONAMENTO DELL' INGRESSO DIGITALE
- 4.14 INTERFACCIA SERIALE RS 485
- 4.15 CONFIGURAZIONE PARAMETRI CON A01
- 5 TABELLA PARAMETRI PROGRAMMABILI
- 6 PROBLEMI, MANUTENZIONE E GARANZIA
- 6.1 SEGNALAZIONI DI ERRORE
- 6.2 PULIZIA
- 6.3 GARANZIA E RIPARAZIONI
- 7 DATI TECNICI
- 7.1 CARATTERISTICHE ELETTRICHE
- 7.2 CARATTERISTICHE MECCANICHE
- 7.3 DIMENSIONI MECCANICHE, FORATURA PANNELLO E FISSAGGIO
- 7.4 CARATTERISTICHE FUNZIONALI
- 7.5 TABELLA RANGE DI MISURA
- 7.6 CODIFICA DELLO STRUMENTO

1 - DESCRIZIONE STRUMENTO

1.1 - DESCRIZIONE GENERALE

Il modello TLK 72 è un regolatore digitale a microprocessore "single loop", con regolazione ON/OFF, ON/OFF a Zona Neutra, PID a singola azione o PID a doppia azione (diretta e inversa) e con funzioni di **AUTOTUNING FAST**, **SELFTUNING** e calcolo automatico del parametro **FUZZY OVERSHOOT CONTROL** per la regolazione PID. La regolazione PID attuata dallo strumento dispone di un particolare algoritmo a **DUE GRADI DI LIBERTÀ** che ottimizza in modo indipendente le prestazioni di regolazione in presenza di perturbazioni del processo e di variazioni del Set Point Lo strumento offre inoltre la possibilità di disporre di un ingresso digitale programmabile e di interfaccia di comunicazione seriale RS485 con protocollo di comunicazione MODBUS-RTU e con velocità di trasmissione sino a 38400 baud.

Il valore di processo viene visualizzato su 4 display rossi mentre lo stato delle uscite viene segnalato da 3 led.

L'apparecchio dispone inoltre di un indicatore di scostamento programmabile costituito da 3 led.

Lo strumento prevede la memorizzazione di 4 Set-Point di regolazione e può avere sino a 3 uscite a relè o per il pilotaggio di relè statici (SSR).

In funzione della sonda che si desidera collegare all'ingresso sono disponibili 4 modelli:

C: per termocoppie (J, K, S e Sensori ad infrarosso ZIS), segnali in Una volta impostato il valore desiderato premendo il tasto P si esce mV (0..50/60 mV, 12..60 mV) e termoresistenze Pt100.

E: per termocoppie (J, K, S e Sensori ad infrarosso ZIS), segnali in mV (0..50/60 mV, 12..60 mV) e termistori PTC o NTC.

I : per segnali analogici normalizzati 0/4..20 mA.

V: per segnali analogici normalizzati 0..1 V, 0/1..5V, 0/2..10V

Altre importanti funzioni presenti sono: funzione di Loop-Break Alarm, Raggiungimento Set Point a velocità controllata, controllo a due spezzate con tempo di mantenimento intermedio, funzione di Soft-Start, funzione di protezione compressore per controllo a zona neutra, protezione parametri su vari livelli.

1.2 - DESCRIZIONE PANNELLO FRONTALE



- 1 Tasto P: Utilizzato per accedere alla programmazione dei parametri di funzionamento e per confermare la selezione.
- 2 Tasto DOWN : Utilizzato per il decremento dei valori da impostare e per la selezione dei parametri. Se mantenuto premuto consente inoltre di passare al precedente livello di programmazione sino ad uscire dalla modalità di programmazione.
- 3 Tasto UP: Utilizzato per l'incremento dei valori da impostare e per la selezione dei parametri. Se mantenuto premuto consente inoltre di passare al precedente livello di programmazione sino ad uscire dalla modalità di programmazione. Quando non ci si trova in modalità di programmazione consente di visualizzare la potenza di regolazione in uscita.
- **4 Tasto U**: Tasto dal funzionamento programmabile tramite il par. "USrb". Può essere configurato per: Attivare Autotuning o Selftuning, Mettere lo strumento in regolazione manuale, Tacitare l'allarme, Cambiare il Set Point attivo, Disattivare la regolazione (vedi par. 4.12). Quando ci si trova nel menu "ConF" può essere utilizzato per modificare la visibilità dei parametri (vedi par. 2.3).

5 - Led OUT1 : Indica lo stato dell'uscita OUT1

6 - Led OUT2: Indica lo stato dell'uscita OUT2

7 - Led OUT3: Indica lo stato dell'uscita OUT3

8 - Led SET : Indica l'ingresso nella modalità di programmazione e il livello di programmazione dei parametri.

9 - Led AT/ST: Indica la funzione Selftuning inserita (acceso) o Autotuning in corso (lampeggiante)

10 - Led - Indice di scostamento: Indica che il valore di processo è inferiore rispetto al Set del valore impostato al par. "AdE".

11 - Led = Indice di scostamento: Indica che il valore di processo è all'interno del campo [SP+AdE ... SP-AdE]

12 - Led + indice di scostamento: Indica che il valore di processo è superiore rispetto al Set del valore impostato al par. "AdE".

2 - PROGRAMMAZIONE

2.1 - IMPOSTAZIONE RAPIDA DEI SET POINT

Questa procedura permette di impostare in modo veloce il Set Point attivo ed eventualmente le soglie di allarme (vedi par. 2.3). Premere il tasto P quindi rilasciarlo e il display visualizzerà "SP n" (dove n è il numero del Set Point attivo in quel momento) alternato

al valore impostato.

Per modificarlo agire sui tasti UP per incrementare il valore o DOWN per decrementarlo.

Questi tasti agiscono a passi di un digit ma se mantenuti premuti oltre un secondo il valore si incrementa o decrementa in modo veloce e, dopo due secondi nella stessa condizione, la velocità aumenta ulteriormente per consentire il rapido raggiungimento del valore desiderato.

dalla modalità rapida di impostazione oppure si passa alla visualizzazione delle soglie di allarme (vedi par. 2.3).

L'uscita dal modo di impostazione rapida dei Set avviene alla pressione del tasto P dopo la visualizzazione dell'ultimo Set oppure automaticamente non agendo su alcun tasto per circa 15 secondi, trascorsi i quali il display tornerà al normale modo di funzionamento.

2.2 - SELEZIONE DEGLI STATI DI REGOLAZIONE E PROGRAMMAZIONE DEI PARAMETRI

Premendo il tasto "P" e mantenendolo premuto per circa 2 sec. si accede al menù di selezione principale.

Mediante i tasti "UP" o DOWN" è possibile quindi scorrere le selezioni:

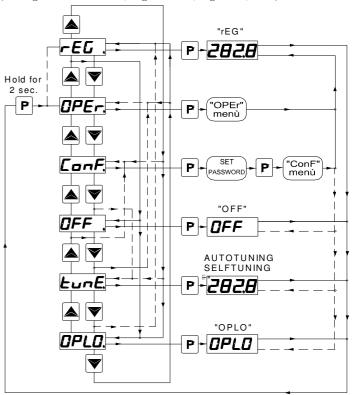
SCICZIOIII.					
"OPEr"	permette di accedere al menù dei parametri operativi				
"ConF"	permette di accedere al menù dei parametri di configurazione				
"OFF"	permette di porre il regolatore nello stato di regolazione OFF				
"rEG"	permette di porre il regolatore in stato di regolazione automatica				
"tunE"	permette di attivare la funzione di Autotuning o Selftuning				
"OPLO"	permette di porre il regolatore nello stato di regolazione manuale e quindi di impostare il valore di regolazione % da attuare mediante i tasti UP e DOWN				

Una volta selezionata la voce desiderata premere il tasto "P" per confermarla.

Le selezioni "OPEr" e "ConF" fanno accedere a sottomenù contenenti più parametri e precisamente:

"OPEr" - Menù parametri operativi: contiene normalmente solo il parametro di impostazione del Set point "SP1" ma può contenere tutti i parametri desiderati (vedi par. 2.3).

"ConF" - Menù parametri di configurazione: contiene tutti i parametri operativi e i parametri di configurazione funzionamento (Configurazione allarmi, regolazione, ingresso, ecc.) .



Per accedere al menù "ConF" selezionare guindi l'opzione "ConF". premere il tasto P e il display mostrerà "0".

A questo punto impostare, attraverso i tasti UP e DOWN, il numero riportato all'ultima pagina di guesto manuale e premere il tasto "P". Se si imposta una password errata lo strumento ritorna nello stato di regolazione in cui si trovava precedentemente.

Se la password è corretta il display visualizzerà il codice che = AE: Il Set point attivo risulta non editabile mentre le soglie di identifica il primo gruppo di parametri (" ¹SP ") e con i tasti UP e allarme sono editabili. DOWN sarà possibile selezionare il gruppo di parametri che si = SAE: Sia il Set point attivo che le soglie di allarme sono editabili. intende editare.

Una volta selezionato il gruppo di parametri desiderato premere il tasto P e verrà visualizzato il codice che identifica il primo parametro del gruppo selezionato.

Sempre con i tasti UP e DOWN si può selezionare il parametro desiderato e, premendo il tasto P, il display visualizzerà alternativamente il codice del parametro e la sua impostazione che potrà essere modificata con i tasti UP o DOWN.

Impostato il valore desiderato premere nuovamente il tasto P: il nuovo valore verrà memorizzato e il display mostrerà nuovamente solo la sigla del parametro selezionato.

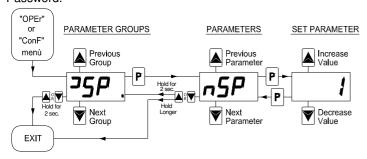
Agendo sui tasti UP o DOWN è quindi possibile selezionare un par. "USrb" ("USrb" = tunE; "USrb" = OPLO; "USrb" = OFF) si può altro parametro del gruppo (se presente) e modificarlo come descritto.

Per tornare a selezionare un altro gruppo di parametri mantenere premuto il tasto UP o il tasto DOWN per circa 2 sec. trascorsi i quali il display tornerà a visualizzare il codice del gruppo di parametri.

Quando questo accade rilasciare il tasto premuto e con i tasti UP e termine dell'esecuzione dell'autotuning). DOWN sarà possibile selezionare un'altro gruppo ed accedere ai suoi parametri come descritto precedentemente.

Per uscire dal modo di programmazione non agire su alcun tasto per circa 20 secondi, oppure mantenere premuto il tasto UP o DOWN oltre 2 secondi sino ad uscire dalla modalità di programmazione.

Le modalità di programmazione e di uscita dalla programmazione del menù "OPEr" sono le stesse descritte per il menù "ConF" con la differenza che per accedere al menù "OPEr" non è richiesta la Password.



ATTENZIONE: Lo strumento viene programmato in fabbrica con tutti i parametri, ad eccezione del Set Point "SP1" (e 2,3,4), programmabili nel menù "ConF" allo scopo di prevenire errate programmazioni accidentali da parte di utenti non esperti.

2.3 - LIVELLI DI PROGRAMMAZIONE PARAMETRI

Il menù "OPEr" contiene normalmente i parametri di impostazione dei Set point, tuttavia è possibile fare comparire o scomparire a questo livello tutti i parametri desiderati mediante la seguente procedura:

Accedere al menù "ConF" e selezionare il parametro che si vuole rendere o non rendere programmabile nel menù "OPEr".

Un volta selezionato il parametro se il led SET è spento significa che il parametro è programmabile solo nel menù "ConF" se invece è acceso significa che il parametro è programmabile anche nel menù "OPEr".

Per modificare la visibilità del parametro premere il tasto U: il led SET cambierà stato indicando il livello di accessibilità del parametro (acceso = menù "OPEr" e "ConF"; spento = solo menù "ConF").

Al livello di impostazione rapida dei Set Point descritto al par. 2.1 saranno resi visibili il Set Point Attivo e le soglie di allarme solo se i relativi parametri sono configurati come operativi (sono cioè presenti nel menù "OPEr").

La possibile modifica di questi Set con la procedura descritta al par. 2.1 è invece subordinata a quanto programmato al par. "Edit" (contenuto nel gruppo " PAn ").

Questo parametro può essere impostato come:

= SE: Il Set point attivo risulta editabile mentre le soglie di allarme non sono editabili .

- = SAnE: Sia il Set point attivo che le soglie di allarme non sono editabili.

2.4 - STATI DI REGOLAZIONE

Il controllore può assumere 3 diversi stati : regolazione automatica regolazione disattivata (OFF) e regolazione manuale (rEG), (OPLO).

Lo strumento può passare da uno stato di regolazione all'altro:

- Da tastiera selezionando lo stato desiderato nel menù di selezione principale.
- Da tastiera tramite il tasto U programmando opportunamente il passare dallo stato "rEG" allo stato programmato al parametro e
- Mediante l'ingresso digitale 1 opportunamente programmato attraverso il par. "diF" ("diF" = OFF) si può passare dallo stato "rEG" allo stato "OFF".
- Automaticamente (lo strumento si porta nello stato "rEG" al

All'accensione, lo strumento si porta automaticamente nello stato che aveva al momento dello spegnimento.

REGOLAZIONE AUTOMATICA (rEG) - Lo stato di regolazione automatica è il normale stato di funzionamento del controllore.

Durante la regolazione automatica è possibile visualizzare la potenza di regolazione sul display premendo il tasto "UP".

valori visualizzabili per la potenza variano da H100 (100% di potenza in uscita con azione inversa) a C100 (100% di potenza in uscita con azione diretta).

REGOLAZIONE DISATTIVATA (OFF) - Lo strumento può essere messo in stato di "OFF", il che significa che la regolazione e le relative uscite vengono disattivate.

Le uscite di allarme invece risultano normalmente operative.

REGOLAZIONE MANUALE BUMPLESS (OPLO) - Tramite questa opzione è possibile impostare manualmente la percentuale di potenza fornita in uscita dal regolatore disattivando la regolazione automatica.

Quando lo strumento viene messo in regolazione manuale la percentuale di potenza attuata è l'ultima fornita in uscita e può essere editata mediante i tasti UP e DOWN. In caso di regolazione di tipo ON/OFF lo 0% corrisponde all'uscita disattivata mentre un qualsiasi valore diverso da 0 corrisponde all'uscita attivata.

Come nel caso della visualizzazione i valori impostabili per la potenza variano da H100 (+100%) a C100 (-100%).

Per riportare il regolatore nello stato di regolazione automatica, selezionare "rEG" nel menù di selezione.

2.5 - SELEZIONE DEL SET POINT ATTIVO

Lo strumento permette di preimpostare fino a 4 diversi Set point di regolazione ("SP1", "SP2", "SP3", "SP4") e poi di selezionare quale rendere attivo.

Il numero massimo di set point viene determinato dal parametro "nSP" nel gruppo di parametri " ¹SP ".

Il set point attivo può essere selezionato :

- Attraverso il parametro "SPAt" nel gruppo di parametri " 1SP ".
- Mediante il tasto U se il parametro "USrb" = CHSP.
- Mediante l'ingresso digitale opportunamente programmato attraverso il par. "diF" ("diF" = CHSP , = SP1.2 , o = HE.Co)
- Automaticamente tra SP1 e SP2 nel caso venga impostato un tempo di mantenimento "dur.t" (vedi par. 4.8).

I Set point "SP1", "SP2", "SP3", "SP4", saranno visibili in funzione del numero massimo di Set point selezionato al parametro "nSP" e saranno impostabili con un valore compreso tra il valore programmato al par. "SPLL" e il valore programmato al par. "SPHL".

Nota: negli esempi che seguono il Set point viene indicato genericamente come "SP"; operativamente lo strumento agirà in base al Set point selezionato come attivo.

3 - AVVERTENZE PER INSTALLAZIONE ED USO



3.1 - USO CONSENTITO

Lo strumento è stato concepito come apparecchio di misura e regolazione in conformità con la norma EN61010-1 per il funzionamento ad altitudini sino a 2000 m.

L'utilizzo dello strumento in applicazioni non espressamente previste dalla norma sopra citata deve prevedere tutte le adeguate misure di protezione.

Lo strumento NON può essere utilizzato in ambienti con atmosfera pericolosa (infiammabile od esplosiva) senza una adeguata protezione.

Si ricorda che l'installatore deve assicurarsi che le norme relative alla compatibilità elettromagnetica siano rispettate anche dopo l'installazione dello strumento, eventualmente utilizzando appositi filtri. Qualora un guasto o un malfunzionamento dell'apparecchio possa creare situazioni pericolose o dannose per persone, cose o animali si ricorda che l'impianto deve essere predisposto con dispositivi elettromeccanici aggiuntivi atti a garantire la sicurezza.

3.2 - MONTAGGIO MECCANICO

Lo strumento, in contenitore DIN 72 x 72 mm , è concepito per il montaggio ad incasso a pannello entro un involucro.

Praticare quindi un foro 66,5 x 66,5 mm ed inserirvi lo strumento fissandolo con le apposite staffe fornite.

Evitare di collocare la parte interna dello strumento in luoghi soggetti ad alta umidità o sporcizia che possono provocare condensa o introduzione nello strumento di parti o sostanze conduttive.

Assicurarsi che lo strumento abbia una adeguata ventilazione ed evitare l'installazione in contenitori dove sono collocati dispositivi che possano portare lo strumento a funzionare al di fuori dai limiti di temperatura dichiarati.

Installare lo strumento il più lontano possibile da fonti che possono generare disturbi elettromagnetici come motori, teleruttori, relè, elettrovalvole ecc.

3.3 - COLLEGAMENTI ELETTRICI

Effettuare le connessioni collegando un solo conduttore per morsetto e seguendo lo schema riportato, controllando che la tensione di alimentazione sia quella indicata sullo strumento e che l'assorbimento degli attuatori collegati allo strumento non sia superiore alla corrente massima consentita.

Lo strumento, essendo previsto per collegamento permanente entro un'apparecchiatura, non è dotato nè di interruttore nè di dispositivi interni di protezione da sovracorrenti.

Si raccomanda pertanto di prevedere l'installazione di un dispositivo di protezione da sovracorrenti e di un interruttore/sezionatore di tipo bipolare, marcato come dispositivo di disconnessione, che interrompa l'alimentazione dell'apparecchio. Tale interruttore deve essere posto il più possibile vicino allo strumento e in luogo facilmente accessibile dall'utilizzatore. Inoltre si raccomanda di proteggere adeguatamente l'alimentazione di tutti i circuiti connessi allo strumento con dispositivi (es. fusibili) adeguati alle correnti circolanti.

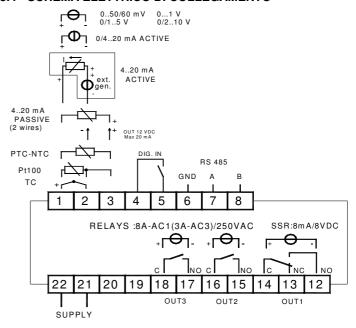
Si raccomanda di utilizzare cavi con isolamento appropriato alle tensioni, alle temperature e alle condizioni di esercizio e di fare in modo che i cavi relativi ai sensori di ingresso siano tenuti lontani dai cavi di alimentazione e da altri cavi di potenza al fine di evitare l'induzione di disturbi elettromagnetici.

Se alcuni cavi utilizzati per il cablaggio sono schermati si raccomanda di collegarli a terra da un solo lato.

Infine si raccomanda di controllare che i parametri impostati siano quelli desiderati e che l'applicazione funzioni correttamente prima di collegare le uscite agli attuatori onde evitare anomalie nell'impianto che possano causare danni a persone, cose o animali.

La Tecnologic S.p.A. ed i suoi legali rappresentanti non si ritengono in alcun modo responsabili per eventuali danni a persone, cose o animali derivanti da manomissioni, uso improprio, errato o comunque non conforme alle caratteristiche dello strumento.

3.4 - SCHEMA ELETTRICO DI COLLEGAMENTO



4 - FUNZIONAMENTO

4.1 - MISURA E VISUALIZZAZIONE

Tutti i parametri riguardanti la misura sono contenuti nel gruppo " 1 InP".

Per quanto riguarda il tipo di ingresso sono disponibili 4 modelli:

C: per termocoppie (J, K, S e Sensori ad infrarosso ZIS), segnali in mV (0..50/60 mV, 12..60 mV) e termoresistenze Pt100.

E : per termocoppie (J, K, S e Sensori ad infrarosso ZIS), segnali in mV (0..50/60 mV, 12..60 mV) e termistori PTC o NTC.

I: per segnali analogici normalizzati 0/4..20 mA.

V : per segnali analogici normalizzati 0..1 V, 0/1..5V, 0/2..10V In funzione del modello a disposizione impostare al par. "SEnS" il tipo di sonda in ingresso che può essere:

- per termocoppie J (J), K (CrAL), S (S) o per sensori all'infrarosso serie ZIS con linearizzazione J (Ir.J) o K (Ir.CA)
- per termoresistenze Pt100 IEC (Pt1)
- per termistori PTC KTY81-121 (Ptc) o NTC 103AT-2 (ntc)
- per segnali in mV: 0..50 mV (0.50), 0..60 mV (0.60), 12..60 mV (12.60)
- per segnali normalizzati in corrente 0..20 mA (0.20) o 4..20 mA (4.20)
- per segnali normalizzati in tensione 0..1 V (0.1), 0..5 V (0.5), 1..5 V (1.5), 0..10 V (0.10) o 2..10 V (2.10).

Al cambio di questo parametro si raccomanda di spegnere e riaccendere lo strumento per ottenere una misura corretta.

Per gli strumenti con ingresso per sonde di temperatura è possibile selezionare, mediante il parametro "**Unit**" l'unità di misura della temperatura (°C, °F) e, mediante il parametro "**dP**" (solo per Pt100, PTC e NTC) la risoluzione di misura desiderata (0=1°; 1=0,1°).

Per quanto riguarda gli strumenti configurati con ingresso per segnali analogici normalizzati è invece necessario innanzi tutto impostare la risoluzione desiderata al parametro "dP" (0=1; 1=0,1; 2=0,01; 3=0,001) e quindi al parametro "SSC" il valore che lo strumento deve visualizzare in corrispondenza dell'inizio scala (0/4 mA, 0/12 mV, 0/1 V o 0/2 V) e al parametro "FSC" il valore che lo strumento deve visualizzare in corrispondenza del fondo scala (20 mA, 50 mV, 60 mV, 1V, 5 V o 10 V).

Lo strumento consente la calibrazione della misura, che può essere utilizzata per una ritaratura dello strumento secondo le necessità dell'applicazione, mediante i par. "OFSt" e "rot".

Impostando il par. "rot"=1,000, al par. "OFSt" è possibile impostare un offset positivo o negativo che viene semplicemente sommato al valore letto dalla sonda prima della visualizzazione e che risulta costante per tutte le misure.

Se invece si desidera che l'offset impostato non sia costante per - Uscita disabilitata (OFF) tutte le misure è possibile effettuare la calibrazione su due punti a L'abbinamento numero uscita-numero allarme viene invece piacere.

In questo caso, per stabilire i valori da impostare ai parametri "OFSt" e "rot", occorrerà applicare le seguenti formule:

"rot" = (D2-D1) / (M2-M1)"OFSt" = D2 - ("rot" x M2) dove:

M1 =valore misurato 1

D1 = valore da visualizzare quando lo strumento misura M1

M2 =valore misurato 2

D2 = valore da visualizzare quando lo strumento misura M2 Ne deriva che lo strumento visualizzerà:

DV = MV x "rot" + "OFSt"

dove: DV = Valore visualizzato MV= Valore misurato

Esempio1: Si desidera che lo strumento visualizzi il valore realmente misurato a 20 ° ma che a 200° visualizzi un valore inferiore di 10° (190°).

Ne deriva che: M1=20; D1=20; M2=200; D2=190

"rot" = (190 - 20) / (200 - 20) = 0.944"OFSt" = 190 - (0,944 x 200) = 1,2

Esempio2: Si desidera che lo strumento visualizzi 10° quando il valore realmente misurato è 0° ma che a 500° visualizzi un valore superiore di 50° (550°).

Ne deriva che: M1=0; D1=10; M2=500; D2=550

"rot" = (550 - 10) / (500 - 0) = 1,08"OFSt" = $550 - (1.08 \times 500) = 10$

Mediante il par. "FiL" è possibile impostare la costante di tempo del filtro software relativo alla misura del valore in ingresso in modo da poter diminuire la sensibilità ai disturbi di misura (aumentando il tempo).

In caso di errore di misura lo strumento provvede a fornire in uscita la potenza impostata al par. "OPE".

Questa potenza sarà calcolata in base al tempo di ciclo programmato per il regolatore PID mentre per i regolatori ON/OFF viene automaticamente considerato un tempo di ciclo di 20 sec. (es. in caso di errore sonda con regolazione ON/OFF e "OPE"= 50

l'uscita di regolazione si attiverà per 10 sec. quindi resterà disattivata per 10 sec. e così via sino al permanere dell'errore di

Mediante il par. "InE" è possibile anche stabilire quali sono le condizioni di errore dell'ingresso che portano lo strumento a fornire in uscita la potenza impostata al par. "OPE".

Le possibilità del par. "InE" sono:

=Or : la condizione è determinata dall'overrange o dalla rottura della sonda.

= Ur : la condizione è determinata dall'underrange o dalla rottura della sonda.

= Our :la condizione è determinata dall'overrange o dall'underrange o dalla rottura della sonda.

Attraverso il par. "diSP" presente nel gruppo "PAn" è possibile stabilire la normale visualizzazione del display che può essere la variabile di processo (dEF), la potenza di regolazione (Pou), il Set Il funzionamento di regolazione agisce sulle uscite configurate in Point attivo (SP.F), il Set Point operativo quando vi sono delle rampe attive (SP.o) o la soglia di allarme AL10 AL2 (AL1, AL2).

Sempre nel gruppo "PAn" è presente il par. "AdE" che stabilisce il funzionamento dell'indice di scostamento a 3 led.

L'accensione del led verde = Indica che il valore di processo è all'interno del campo [SP+AdE ... SP-AdE], l'accensione del led che il valore di processo è inferiore al valore [SP-AdE] e l'accensione del led + che il valore di processo è superiore al valore [SP+AdE].

Se "AdE" = OFF l'indice di scostamento viene disabilitato.

4.2 - CONFIGURAZIONE DELLE USCITE

Le uscite dello strumento possono essere configurate nel gruppo di parametri "Out" dove si trovano, in funzione del numero di uscite disponibili sullo strumento, i relativi parametri "O1F", "O2F", "O3F". Le uscite possono essere configurate per i seguenti funzionamenti:

Uscita di regolazione primaria (1.rEG)

- Uscita di regolazione secondaria (2.rEG)
- Uscita di allarme normalmente aperta (ALno)
- Uscita di allarme normalmente chiusa (ALnc)
- Uscita di allarme normalmente chiusa ma con indicazione del led frontale dello strumento negata (ALni)

effettuata nel gruppo relativo all'allarme ("AL1" o "AL2")

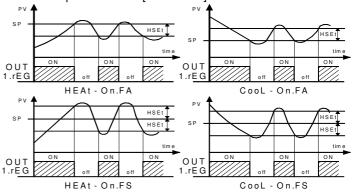
4.3 - REGOLATORE ON/OFF (1.rEG)

Tutti i parametri riguardanti la regolazione ON/OFF sono contenuti nel gruppo "IrEG".

Questo modo di regolazione è attuabile impostando il parametro "Cont" = On.FS o = On.FA ed agisce sull'uscita configurata come 1.rEG in funzione della misura, del Set point "SP" attivo, del modo di funzionamento "Func" e dell'isteresi "HSEt" programmati. Lo strumento attua una regolazione ON/OFF con isteresi simmetrica se "Cont" = On.FS oppure con isteresi asimmetrica se "Cont" = On.FA.

Il regolatore si comporta nel seguente modo: in caso di azione inversa, o di riscaldamento ("FunC"=HEAt), disattiva l'uscita 1.rEG quando il valore di processo raggiunge il valore [SP + HSEt] nel caso di isteresi simmetrica oppure [SP] nel caso di isteresi asimmetrica, per riattivarla quando scende sotto al valore [SP -HSEt1.

Viceversa, in caso di azione diretta o di raffredamento ("Func"=CooL), disattiva l'uscita quando il valore di processo raggiunge il valore [SP - HSEt] nel caso di isteresi simmetrica oppure [SP] in caso di isteresi asimmetrica, per riattivarla quando sale al di sopra del valore [SP + HSEt].



4.4 - REGOLAZIONE ON/OFF A ZONA NEUTRA (1.rEG - 2.rEG)

Tutti i parametri riguardanti la regolazione ON/OFF a Zona Neutra sono contenuti nel gruppo "IrEG".

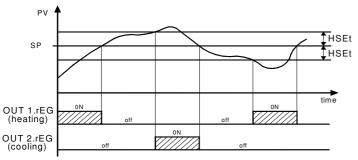
Questo funzionamento è attuabile quando sono configurate 2 uscite rispettivamente come 1.rEG e 2.rEG e si ottiene programmando il par. "Cont" = nr.

Il funzionamento a Zona Neutra viene utilizzato per il controllo degli impianti che possiedono un elemento che causa un incremento positivo (ad es. Riscaldante, Umidificante ecc.) e un elemento che causa un incremento Negativo (ad es. Refrigerante, Deumidificante ecc.).

funzione della misura, del Set point "SP" attivo, e dell'isteresi "HSEt" programmati.

Il regolatore si comporta nel seguente modo: spegne le uscite quando il valore di processo raggiunge il Set e attiva l'uscita 1.rEG quando il valore di processo è minore di [SP-HSEt], oppure accende l'uscita 2.rEG quando il valore di processo è maggiore di [SP+HSEt].

Di conseguenza l'elemento che causa incremento Positivo andrà collegato all'uscita configurata come 1.rEG mentre l'elemento di incremento negativo andrà collegato all'uscita configurata come 2 rFG



Nel caso in cui l'uscita 2.rEG venga utilizzata per il comando di un compressore è prevista la funzione di protezione compressore da partenze ravvicinate.

Tale funzione prevede un controllo a tempo sull'accensione dell'uscita 2rEG indipendentemente dalla richiesta del regolatore. La protezione è del tipo con ritardo dopo lo spegnimento.

La protezione consiste nell'impedire che si verifichi un'attivazione dell'uscita durante il tempo impostato al parametro "CPdt" (espresso in sec.), e conteggiato a partire dall'ultimo spegnimento dell'uscita, e quindi che l'eventuale attivazione si verifichi solo allo scadere del tempo "CPdt".

Se durante la fase di ritardo attuazione per inibizione della funzione protezione compressore la richiesta del regolatore dovesse venire a mancare naturalmente viene annullata la prevista attuazione dell'uscita.

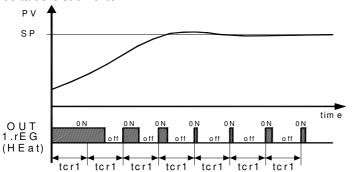
La funzione risulta disattivata programmando "CPdt" = OFF.

Durante la fase di ritardo di attuazione uscita per inibizione della funzione di protezione compressore il led relativo all'uscita 2.rEG è lampeggiante.

4.5 - REGOLATORE PID A SINGOLA AZIONE (1.rEG)

Tutti i parametri riguardanti la regolazione PID sono contenuti nel gruppo "1rEG".

Il modo di regolazione di tipo PID a Singola Azione è attuabile impostando il parametro "Cont" = Pid ed agisce sull'uscita 1.rEG in funzione del Set point "SP" attivo , del modo di funzionamento "FunC", e del risultato dell'algoritmo di controllo PID a due gradi di libertà dello strumento.



Per ottenere una buona stabilità della variabile in caso di processi veloci, il tempo di ciclo "tcr1" deve avere un valore basso con un intervento molto frequente dell'uscita di regolazione.

In questo caso si raccomanda l'uso di un relè statico (SSR) per il comando dell'attuatore.

L'algoritmo di regolazione PID a singola azione dello strumento prevede l'impostazione dei seguenti parametri:

"Pb" - Banda Proporzionale

"tcr1" - Tempo di ciclo dell'uscita 1.rEG

"Int" - Tempo Integrale

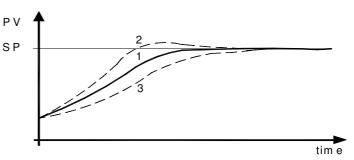
"rS" - Reset manuale (solo se "Int" =0)

"dEr" - Tempo derivativo

"FuOC" - Fuzzy Overshoot Control

Quest'ultimo parametro premette di eliminare le sovraelongazioni della variabile (overshoot) all'avviamento del processo o al cambiamento del Set Point.

Occorre tener presente che un valore basso del parametro riduce l'overshoot mentre un valore alto lo aumenta.



1: Valore "FuOC" OK

2: Valore "FuOC" troppo alto 3: Valore "FuOC" troppo basso

4.6 - REGOLATORE PID A DOPPIA AZIONE (1.rEG - 2.rEG)

Tutti i parametri riguardanti la regolazione PID sono contenuti nel gruppo "lrEG".

La regolazione PID a Doppia Azione viene utilizzata per il controllo degli impianti che possiedono un elemento che causa un incremento positivo (ad es. Riscaldante) e un elemento che causa un incremento negativo (ad es. Raffreddante) e viene attuata quando sono configurate 2 uscite rispettivamente come 1.rEG e 2.rEG e programmando il par. "Cont" (contenuto nel gruppo "^lrEG") = Pid

L'elemento che causa incremento Positivo andrà collegato all'uscita configurata come 1.rEG mentre l'elemento di incremento negativo andrà collegato all'uscita configurata come 2.rEG.

Il modo di regolazione di tipo PID a doppia azione agisce pertanto sulle due uscite in funzione del Set point "SP" attivo e del risultato dell'algoritmo di controllo PID a due gradi di libertà dello strumento. Per ottenere una buona stabilità della variabile in caso di processi veloci, i tempi di ciclo "tcr1" e "tcr2" devono avere un valore basso con un intervento molto frequente delle uscite di regolazione.

In questo caso si raccomanda l'uso di un relè statico (SSR) per il comando degli attuatori.

L'algoritmo di regolazione PID a doppia azione dello strumento prevede l'impostazione dei seguenti parametri:

"Pb" - Banda Proporzionale

"tcr1" - Tempo di ciclo dell'uscita 1.rEG

"tcr2" - Tempo di ciclo dell'uscita 2.rEG

"Int" - Tempo Integrale

"rS" - Reset manuale (solo se "Int" =0)

"dEr" - Tempo derivativo

"FuOC" - Fuzzy Overshoot Control

"Prat" - Power Ratio o rapporto tra potenza dell'elemento comandato dall'uscita 2.rEG e potenza dell'elemento comandato dall'uscita 1.rEG.

4.7 - FUNZIONI DI AUTOTUNING E SELFTUNING

Tutti i parametri riguardanti le funzioni di AUTOTUNING e SELFTUNING sono contenuti nel gruppo "IrEG".

La funzione di AUTOTUNING e la funzione di SELTUNING permettono la sintonizzazione automatica del regolatore PID.

La funzione di AUTOTUNING prevede il calcolo dei parametri PID attraverso un ciclo di sintonizzazione di tipo FAST, terminato il quale i parametri vengono memorizzati dallo strumento e durante la regolazione rimangono costanti.

La funzione di **SELFTUNING** (rule based "TUNE-IN") prevede invece il monitoraggio della regolazione ed il continuo ricalcolo dei parametri durante la regolazione.

Entrambe le funzioni calcolano in modo automatico i seguenti parametri:

"Pb" - Banda Proporzionale

"tcr1" - Tempo di ciclo dell'uscita 1rEG

"tcr2" - Tempo di ciclo dell'uscita 2rEG

"Int" - Tempo Integrale

"dEr" - Tempo derivativo

"FuOC" - Fuzzy Overshoot Control

e, per la regolazione PID a doppia azione, anche:

"tcr2" - Tempo di ciclo dell'uscita 2rEG

"Prat" - Rapporto P 2rEG/ P 1rEG

Per attivare la funzione di AUTOTUNING procedere come segue:

- 1) Impostare ed attivare il Set point desiderato.
- 2) Impostare il parametro "Cont" =Pid.
- 3) Se il controllo è a singola azione impostare il parametro "Func" in funzione del processo da controllare attraverso l'uscita 1rEG.
- 4) Configurare un'uscita come 2rEG se lo strumento comanda un impianto con doppia azione
- 5) Impostare il parametro "Auto" come:
- = 1 se si desidera che l'autotuning venga avviato automaticamente ogni volta che si accende lo strumento a condizione che il valore di processo sia minore (per "Func" =HEAt) di [SP- |SP/2|] o maggiore (per "Func" =CooL) di [SP+ |SP/2|]
- 2 se si desidera che l'autotuning venga avviato 4.8 VARIAZIONE DINAMICA DEL SET automaticamente all'accensione successiva dello strumento a condizione che il valore di processo sia minore (per "Func" =HEAt) di [SP- |SP/2|] o maggiore (per "Func" =CooL) di [SP+ |SP/2|], e, terminata la volta sintonizzazione, venga posto automaticamente il par. "Auto"=OFF.
- = 3 se si desidera avviare l'autuning manualmente, mediante la selezione della voce "tunE" nel menù principale o mediante il tasto U opportunamente programmato ("USrb" = tunE). In questo caso l'autotuning parte a condizione che il valore di processo sia minore (per "Func" =HEAt) di [SP- |SP/5|] o maggiore (per "Func" =CooL) di [SP+ |SP/5|].
- 4 se si desidera che l'autotuning venga avviato automaticamente ad ogni modifica del Set di regolazione o al termine del ciclo di Soft-Start programmato. L'autotuning verrà comunque eseguito a condizione che il valore di processo sia minore (per "Func" =HEAt) di [SP- |SP/5|] o maggiore (per "Func" =CooL) di [SP+ |SP/5|].
- 6) Uscire dalla programmazione parametri.
- 7) Collegare lo strumento all'impianto comandato.
- 8) Attivare l'autotuning spegnendo e riaccendendo l'apparecchio se "Auto" = 1 o 2 oppure mediante la selezione della voce "tunE" nel menù principale (o mediante il tasto U opportunamente programmato).

A questo punto la funzione di Autotuning è attivata e viene segnalata attraverso il led AT/ST lampeggiante.

Il regolatore attua quindi una serie di operazioni sull'impianto collegato al fine di calcolare i parametri della regolazione PID più idonei. Qualora non siano verificate le condizioni per avviare l'Autotuning di valore di processo il display visualizzerà "ErAt" ad indicare l'impossibilità di eseguire l'operazione e lo strumento si porrà nel normale modo di regolazione secondo i parametri impostati precedentemente.

Per far scomparire l'errore "ErAt" è sufficiente premere il tasto P. La durata del ciclo di Autotuning è limitata ad un massimo di 12 ore.

Nel caso in cui il processo non sia terminato nell'arco di 12 ore lo strumento visualizzerà "noAt".

Nel caso invece si dovesse verificare un errore della sonda lo strumento naturalmente interromperà il ciclo in esecuzione.

valori calcolati dall'Autotuning saranno memorizzati automaticamente dallo strumento al termine della corretta esecuzione del ciclo di Autotuning nei parametri relativi alla regolazione PID.

Nota: Lo strumento è già preimpostato in fabbrica per eseguire l'autotuning alla prima accensione dello strumento ("Auto" = 2).

Per attivare la funzione di SELFTUNING procedere come segue:

- 1) Impostare ed attivare il Set point desiderato.
- 2) Impostare il parametro "Cont"=Pid.
- 3) Se il controllo è a singola azione impostare il parametro "Func" in funzione del processo da controllare attraverso l'uscita 1rEG.
- 4) Configurare un'uscita come 2rEG se lo strumento comanda un impianto con doppia azione
- 5) Impostare il parametro "SELF" =yES
- 6) Uscire dalla programmazione parametri.
- 7) Collegare lo strumento all'impianto comandato.
- 8) Attivare il Selftuning mediante la selezione della voce "tunE" nel menù principale (o mediante il tasto U opportunamente programmato).

Quando la funzione di Selftuning è attiva, il led AT/ST si accende in modo fisso, e tutti i parametri di regolazione PID ("Pb", "Int", "dEr", ecc.) non vengono più visualizzati in quanto calcolati automaticamente dallo strumento durante la regolazione.

Nota: E' sempre preferibile sintonizzare lo strumento mediante l'Autotuning e solo successivamente attivare la funzione di Selftuning in quanto la sintonizzazione mediante Selftuning è sempre più lenta.

Per interrompere il ciclo di Autotuning o disattivare il Selftuning selezionare dal menù "SEL" uno qualsiasi degli stati di regolazione: "rEG", "OPLO" o "OFF".

Se lo strumento viene spento durante l'autotuning o con la funzione di Selftuning attivata, alla sua riaccensione le funzioni risulteranno

POINT COMMUTAZIONE AUTOMATICA TRA DUE SET POINT (RAMPE E TEMPO DI MANTENIMENTO)

Tutti i parametri riguardanti il funzionamento delle rampe sono contenuti nel gruppo "1rEG".

E' possibile fare in modo che il Set point venga raggiunto in un tempo predeterminato (comunque maggiore del tempo che il sistema impiegherebbe naturalmente).

Questo può essere utile in quei processi (trattamenti termici, chimici, ecc.) in cui il Set point deve essere raggiunto gradatamente, in tempi prestabiliti.

Inoltre è possibile fare in modo che, dopo l'accensione dello strumento, raggiunto il primo Set (SP1) lo strumento commuti automaticamente sul secondo Set (SP2) dopo un tempo programmabile realizzando così un ciclo automatico.

Queste funzioni sono disponibili per tutti i tipi di regolazione programmabili.

Il funzionamento è stabilito dai seguenti parametri:

"SLor" - Pendenza della prima rampa espressa in unità/minuto.

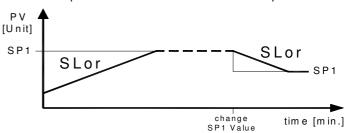
"SLoF" - Pendenza della seconda rampa espressa in unità/minuto.

"dur.t" - Tempo di mantenimento del Set Point "SP1" prima di commutare automaticamente su "SP2" (espresso in ore e min.). Le funzioni risultano disattivate quando si impostano i relativi

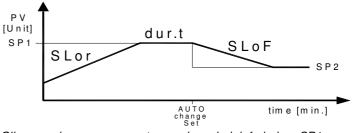
parametri = InF. Se si desidera il solo raggiungimento del Set Attivo (es. "SP1") a

velocità controllata è sufficiente impostare il par. "SLor" al valore desiderato.

La rampa "SLor" risulterà sempre operativa all'accensione dello strumento e quando viene cambiato il valore di set point attivo.



Se invece si desidera realizzare un ciclo automatico dall'accensione dello strumento occorre programmare il par. "nSP"= 2, impostare i due valori "SP1" e "SP2" e naturalmente programmare i par. "SLor", "dur.t" e "SLoF" con i valori desiderati. In questo caso al termine del ciclo tutte le rampe non saranno più attive.



Gli esempi sono con partenza da valori inferiori a SP1 e con successiva diminuzione del Set Point.

Nota: In caso di regolatore PID se si desidera effettuare l'autotuning ed è attiva una rampa questa non viene eseguita. Si raccomanda pertanto di eseguire l'Autotuning senza attivare alcuna rampa e quindi, una volta eseguita la sintonizzazione, disabilitare l'Autotuning ("Auto" = OFF), programmare le rampe desiderate e,

Selftuning.

4.9 - FUNZIONE DI SOFT-START

Tutti i parametri riguardanti il funzionamento del Soft Start sono contenuti nel gruppo "1rEG".

La funzione di Soft-Start è attuabile solo con regolazione PID e consente di limitare la potenza di regolazione all'accensione dello strumento per un tempo prefissato.

Ciò risulta utile quando l'attuatore comandato dallo strumento si potrebbe danneggiare a causa di una potenza troppo elevata fornita quando questi non è ancora in condizioni di regime (ad esempio nel caso di alcuni elementi riscaldanti).

Il funzionamento è stabilito dai seguenti parametri:

"St.P" - Potenza di Soft Start

"SSt" - Tempo massimo di Soft Start (espresso in hh.mm)

"HSEt" - Soglia disabilitazione ciclo Soft Start

Una volta impostati i parametri ai valori desiderati, all'accensione lo strumento provvederà a fornire in uscita la potenza impostata al par. "St.P" per il tempo impostato al par. "SSt" o sino al raggiungimento del valore assoluto impostato al par. "HSEt".

In pratica lo strumento opera in regolazione manuale per commutare automaticamente in regolazione automatica al termine del tempo "SSt" o quando il valore di processo è uguale al valore programmato al par. "HSEt".

Per escludere la funzione di Soft Start è sufficiente impostare il par. "SSt" = OFF

Qualora, durante l'esecuzione del Soft Start, si verifichi un errore di misura la funzione viene interrotta e lo strumento passa a fornire in uscita la potenza impostata al par. "OPE".

Se la misura si ripristina, il Soft Start rimane comunque disattivato. Se si desidera eseguire l'Autotuning con il Soft Start inserito occorre programmare il par. "Auto"=4.

In questo modo l'autotuning verrà eseguito al termine del ciclo di Soft-Start a condizione che un quel momento il valore di processo sia minore (per "Func" =HEAt) di [SP- |SP/5|] o maggiore (per "Func" =CooL) di [SP+ |SP/5|].

4.10 - FUNZIONAMENTO DELLE USCITE DI ALLARME (AL1, AL2, AL3)

Per la configurazione di funzionamento degli allarmi il cui intervento è legato al valore di processo (AL1, AL2, AL3) è necessario prima stabilire a quale uscita deve corrispondere l'allarme.

Per fare questo occorre configurare innanzitutto nel gruppo di parametri "lOut" i parametri relativi alle uscite che si desiderano utilizzare come allarmi ("O1F", "O2F", "O3F") programmando il parametro relativo all'uscita desiderata:

- **= ALno** se l'uscita di allarme deve essere attivata quando l'allarme è attivo, mentre è disattivata quando l'allarme non è attivo.
- **= ALnc** se l'uscita di allarme deve essere attivata quando l'allarme non è attivo, mentre è disattivata quando l'allarme è attivo (in questo caso il led frontale dello strumento segnala lo stato dell'allarme)
- = ALni se si desidera lo stesso funzionamento di ALnc ma con funzionamento del led frontale negato (in questo caso il led frontale dello strumento segnala lo stato dell'uscita)

Nota: In tutti gli esempi che seguono viene fatto riferimento all'allarme AL1. Naturalmente il funzionamento degli altri allarmi risulta analogo.

Accedere quindi al gruppo "AL1" e programmare al parametro "OAL1", su quale uscita dovrà essere destinato il segnale di allarme.

Il funzionamento dell'allarme AL1 è invece stabilito dai parametri:

"AL1t" - TIPO DI ALLARME

"Ab1" - CONFIGURAZIONE DELL'ALLARME

"AL1" - SOGLIA DI ALLARME

"AL1L" - SOGLIA INFERIORE ALLARME (per allarme a finestra) O LIMITE INFERIORE DEL SET DI ALLARME "AL1" (per allarmi di minima o di massima)

se si desidera la sintonizzazione automatica, abilitare la funzione di "AL1H" - SOGLIA SUPERIORE ALLARME (per allarme a finestra) O LIMITE SUPERIORE DEL SET DI ALLARME "AL1" (per allarmi di minima o di massima)

"HAL1" - ISTERESI DEGLI ALLARMI

"AL1d" - RITARDO ATTIVAZIONE DELL'ALLARME (in sec.)

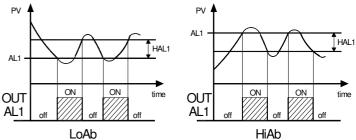
"AL1i" - COMPORTAMENTO ALLARME IN CASO DI ERRORE DI **MISURA**

"AL1t" - TIPO DI ALLARME: Si possono avere 6 differenti comportamenti dell'uscita di allarme.

LoAb = ALLARME ASSOLUTO DI MINIMA: L'allarme viene attivato quando il valore di processo scende al di sotto della soglia di allarme impostata al parametro "AL1" per disattivarsi quando sale al di sopra della soglia [AL1 + HAL1].

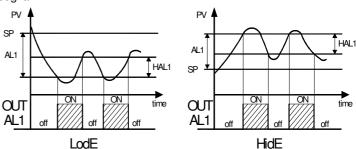
Con questa modalità è possibile impostare ai par. "AL1L" e AL1H" i limiti entro i quali è possibile programmare la soglia "AL1"

HIAb = ALLARME ASSOLUTO DI MASSIMA: L'allarme viene attivato quando il valore di processo sale al di sopra della soglia di allarme impostata al parametro "AL1" per disattivarsi quando scende al di sotto della soglia [AL1 - HAL1]. Con questa modalità è possibile impostare ai par. "AL1L" e AL1H" i limiti entro i quali è possibile programmare la soglia "AL1".



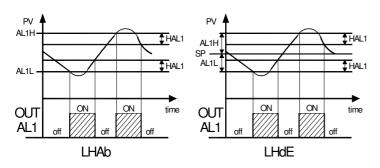
LodE = ALLARME RELATIVO DI MINIMA: L'allarme viene attivato quando il valore di processo scende al di sotto del valore [SP + AL1] per disattivarsi quando sale al di sopra della soglia [SP + AL1 + HAL1]. Con questa modalità è possibile impostare ai par. "AL1L" e AL1H" i limiti entro i quali è possibile programmare la soglia "AL1".

HidE = ALLARME RELATIVO DI MASSIMA: L'allarme viene attivato quando il valore di processo sale al di sopra del valore [SP + AL1] per disattivarsi quando scende al di sotto della sodia ISP + AL1 - HAL1]. Con questa modalità è possibile impostare ai par. "AL1L" e AL1H" i limiti entro i quali è possibile programmare la soglia "AL1".



LHAb = ALLARME ASSOLUTO A FINESTRA: L'allarme viene attivato quando il valore di processo scende al di sotto della soglia di allarme impostata al parametro "AL1L" oppure sale al di sopra della soglia di allarme impostata al parametro "AL1H" e si disattiva quando rientra nel campo [AL1H - HAL1 ... AL1L + HAL1].

LHdE = ALLARME RELATIVO A FINESTRA: L'allarme viene attivato quando il valore di processo scende al di sotto del valore [SP + AL1L] oppure quando il valore di processo sale al di sopra del valore [SP + AL1H] e si disattiva quando rientra nel campo [SP + AL1H - HAL1 ... SP + AL1L + HAL1].

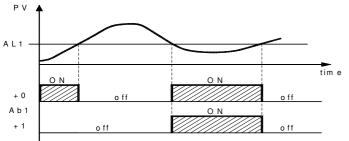


"Ab1" - CONFIGURAZIONE DELL'ALLARME: Il parametro può assumere un valore compreso tra 0 e 31.

Il numero da impostare, che corrisponderà al funzionamento desiderato, viene ottenuto sommando i valori riportati nelle sequenti descrizioni:

<u>COMPORTAMENTO ALLARME ALL'ACCENSIONE</u>: Si possono avere 2 differenti comportamenti dell'uscita di allarme, a seconda del valore sommato al par. "Ab1".

- +0 = COMPORTAMENTO NORMALE: L'allarme viene attivato sempre quando vi sono le condizioni di allarme.
- +1 = ALLARME NON ATTIVO ALL'AVVIAMENTO: Se all'avviamento lo strumento si trova nelle condizioni di allarme questo non viene attivato. L'allarme si attiverà solo quando il valore di processo, dopo l'accensione, non si è portato nelle condizioni di non allarme e successivamente nelle condizioni di allarme.



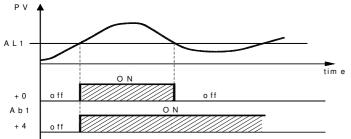
Nell'esempio il comportamento è rappresentato con un allarme di minima assoluto

RITARDO ALLARME: Si possono avere 2 differenti comportamenti dell'uscita di allarme, a seconda del valore sommato al par. "Ab1". +0 = ALLARME NON RITARDATO: L'allarme si attiva immediatamente al verificarsi delle condizioni di allarme.

+2 = ALLARME RITARDATO: Al verificarsi delle condizioni di allarme viene fatto partire il ritardo impostato al par. "AL1d" (espresso in sec.) e solo trascorso tale tempo l'allarme verrà attivato.

MEMORIA ALLARME: Si possono avere 2 differenti comportamenti dell'uscita di allarme, a seconda del valore sommato al par. "Ab1". + 0 = ALLARME NON MEMORIZZATO: L'allarme rimane attivo solo nelle condizioni di allarme

+ 4 = ALLARME MEMORIZZATO: L'allarme si attiva quando vi sono le condizioni di allarme e rimane attivo anche se tali condizioni non permangono sino a quando non viene premuto il pulsante U se opportunamente programmato ("USrb"=Aac).



Nell'esempio il comportamento è rappresentato con un allarme di massima assoluto

<u>TACITAZIONE ALLARME</u>: Si possono avere 2 differenti comportamenti dell'uscita di allarme, a seconda del valore sommato al par. "Ab1".

+ 0 = ALLARME NON TACITABILE: L'allarme rimane sempre attivo nelle condizioni di allarme

+ 8 = ALLARME TACITABILE: L'allarme si attiva quando vi sono le condizioni di allarme e può essere disattivato mediante il pulsante U, se opportunamente programmato ("USrb"=ASi) anche se le condizioni di allarme permangono.

<u>COMPORTAMENTO ALLARME AL CAMBIO DEL SET POINT</u>
<u>(SOLO PER ALLARMI RELATIVI)</u>: Si possono avere 2 differenti comportamenti dell'uscita di allarme, a seconda del valore sommato al par. "Ab1".

+0 = COMPORTAMENTO NORMALE: L'allarme viene attivato sempre quando vi sono le condizioni di allarme.

+16 = ALLARME NON ATTIVO AL CAMBIO DEL SET POINT: Se dopo il cambio del Set Point lo strumento si trova nelle condizioni di allarme questo non viene attivato. L'allarme si attiverà solo quando il valore di processo, dopo il cambio del Set, non si è portato nelle condizioni di non allarme e successivamente nelle condizioni di allarme.

"AL1i" - ATTIVAZIONE ALLARME IN CASO DI ERRORE DI MISURA: consente di stabilire in che condizione si deve porre l'allarme quando lo strumento ha un errore di misura (yES=allarme attivo; no=allarme disattivato)

Se 4.11 - FUNZIONE ALLARME DI LOOP BREAK

Tutti i parametri riguardanti le funzioni relativi all'allarme di Loop Break sono contenuti nel gruppo "lLbA".

Su tutti gli strumenti, è disponibile l'allarme di Loop Break che interviene quando, per un motivo qualsiasi (cortocircuito di una termocoppia, inversione di una termocoppia, interruzione del carico) si interrompe l'anello di regolazione.

Per la configurazione dell'uscita a cui destinare l'allarme di Loop Break è necessario prima stabilire a quale uscita deve corrispondere l'allarme.

Per fare questo occorre configurare nel gruppo di parametri "¹Out" il parametro relativo all'uscita che si desidera utilizzare ("O1F", "O2F", "O3F") programmando il parametro relativo all'uscita desiderata :

- **= ALno** se l'uscita di allarme deve essere attivata quando l'allarme è attivo, mentre è disattivata quando l'allarme non è attivo.
- **= ALnc** se l'uscita di allarme deve essere attivata quando l'allarme non è attivo, mentre è disattivata quando l'allarme è attivo.
- ab1". = ALni se si desidera lo stesso funzionamento di ALnc ma con attiva funzionamento del led frontale negato (in questo caso il led frontale dello strumento segnala lo stato dell'uscita)

Quindi accedere al gruppo "lbha" e programmare al parametro "OLbha", su quale uscita dovrà essere destinato il segnale di allarme.

L'allarme di Loop Break viene attivato se la potenza di uscita rimane al valore del 100 % per il tempo impostato al par. "LbAt" (espresso in sec.).

Per non dar luogo a falsi allarmi, il valore di impostazione di questo parametro va eseguita tenendo conto del tempo di raggiungimento del valore di Set quando il valore misurato è lontano da questo (ad esempio all'accensione dell'impianto).

All'intervento dell'allarme lo strumento visualizza il messaggio "LbA" e si comporta come nel caso di un errore di misura fornendo in uscita la potenza impostata al par. "OPE" (programmabile nel gruppo "InP").

Per ripristinare il normale funzionamento dopo l'allarme selezionare il modo di regolazione "OFF" e quindi reimpostare il funzionamento di regolazione automatica ("rEG") dopo aver controllato il corretto funzionamento della sonda e dell'attuatore.

Per escludere l'allarme di Loop Break è sufficiente programmare "OLbA" = OFF.

4.12 - FUNZIONAMENTO DEL TASTO U

La funzione del tasto U può essere definita mediante il parametro "USrb" contenuto nel gruppo "IPAn".

Il parametro può essere programmato come:

- = **noF** : Il tasto non esegue nessuna funzione.
- **= tunE** : Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile attivare/disattivare l'Autotuning o il Selftuning.

- dal modo di regolazione automatica (rEG) a quello manuale (OPLO) e viceversa.
- **= Aac** : Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile resettare un allarme memorizzato (vedi par. 4.10)
- = ASi :Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile tacitare un allarme attivo (vedi par. 4.10)
- = CHSP : Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile selezionare a rotazione uno dei 4 Set Point memorizzati.
- = OFF : Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile passare dal modo di regolazione automatica (rEG) a quello di regolazione disattivata (OFF) e viceversa.

4.13 - FUNZIONAMENTO DELL' INGRESSO DIGITALE

Lo strumento può essere dotato di un ingresso digitale il cui funzionamento è configurabile mediante il parametro "diF" contenuto nel gruppo "InP".

Il parametro può essere programmato come:

- = noF: nessuna funzione
- = AaC : Chiudendo il contatto connesso all'ingresso digitale è possibile resettare un allarme memorizzato (vedi par. 4.10)
- = ASi :Chiudendo il contatto connesso all'ingresso digitale è possibile tacitare un allarme attivo (vedi par. 4.10)
- = **HoLd**: Chiudendo il contatto connesso all'ingresso digitale viene bloccata l'acquisizione della misura in quell'istante (N.B.: non la lettura sul display, quindi l'indicazione potrebbe stabilizzarsi con un ritardo proporzionale al filtro di misura). Con la funzione di hold inserita lo strumento opera la regolazione in funzione della misura memorizzata. Riaprendo il contatto lo strumento riprende la normale acquisizione della misura.
- = OFF : Quando lo strumento è nello stato "rEG" chiudendo il contatto connesso all'ingresso digitale lo strumento viene posto nello stato di OFF. Riaprendo il contatto lo strumento ritorna nello 4.15 - CONFIGURAZIONE PARAMETRI CON "A01" stato di regolazione automatica "rEG".
- **= CHSP** : Chiudendo e riaprendo il contatto connesso all'ingresso digitale è possibile selezionare a rotazione uno dei 4 Set Point memorizzati.
- = SP1.2 : La chiusura del contatto connesso all'ingresso digitale seleziona come attivo il set point SP2 mentre l'apertura del contatto seleziona come attivo il set point SP1. La funzione è attuabile solo con "nSP" = 2, inoltre quando è attivata disabilita la selezione del set attivo tramite il parametro "SPAt" e tramite il tasto U.
- **= HE.Co** : La chiusura del contatto connesso all'ingresso digitale seleziona come attivo il set point SP2 con modalità di regolazione "CooL" mentre l'apertura del contatto seleziona come attivo il set point SP1 con modalità di regolazione "HEAt". La funzione è attuabile solo con "nSP" = 2, inoltre quando è attivata disabilita la selezione del set attivo tramite il parametro "SPAt" e tramite il tasto

4.14 - INTERFACCIA SERIALE RS 485

Lo strumento può essere dotato di una interfaccia di comunicazione seriale del tipo RS 485 attraverso la quale è possibile collegarlo ad un rete in cui sono inseriti altri strumenti (regolatori o PLC) e facente capo tipicamente ad un personal computer utilizzato come supervisore dell'impianto.

Attraverso il personal computer è quindi possibile acquisire tutti i dati di funzionamento e programmare tutti i parametri di configurazione dello strumento.

Il protocollo software adottato nel TLK 72 è del tipo MODBUS-RTU largamente utilizzato in molti PLC e programmi di supervisione disponibili sul mercato (il manuale del protocollo di comunicazione degli strumenti della serie TLK è disponibile a richiesta).

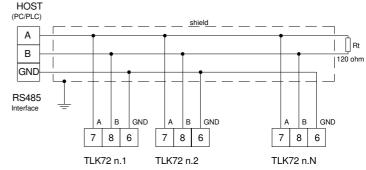
Il circuito d'interfaccia consente di collegare sino a 32 strumenti sulla stessa linea.

Per mantenere la linea in condizioni di riposo, è richiesto il collegamento di una resistenza (Rt) al termine della linea del valore di 120 Ohm.

Lo strumento è dotato di due morsetti chiamati A e B che devono essere connessi a tutti i morsetti omonimi della rete.

Per il cablaggio della linea è sufficiente quindi un doppino intrecciato di tipo telefonico.

= OPLO: Premendo il tasto per almeno 1 sec. è possibile passare Tuttavia, in particolare quando la rete risulta molto lunga o disturbata, e in presenza di differenze di potenziale tra i vari morsetti GND, è consigliabile adottare un cavo a 3 poli intrecciato e schermato collegato come in figura.



Se lo strumento è dotato di interfaccia seriale devono essere programmati i seguenti parametri tutti disponibili nel gruppo di parametri "JSEr":

"Add": Indirizzo della stazione. Impostare un numero diverso per ogni stazione, da 1 a 255

"baud": Velocità di trasmissione (baud-rate), impostabile da 1200 a 38400 baud. Tutte le stazioni devono avere la stessa velocità di trasmissione.

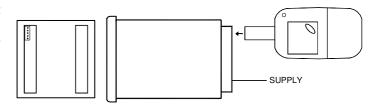
"PACS" : Accesso alla programmazione. Se impostato come "LoCL" significa che lo strumento è programmabile solo da tastiera, se impostato come "LorE" significa che è programmabile sia da tastiera che tramite linea seriale.

Quando si tenta di entrare in programmazione da tastiera mentre è in corso una comunicazione tramite la porta seriale lo strumento visualizza "buSy" ad indicare lo stato di occupato.

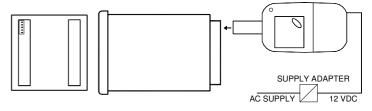
Lo strumento è dotato di un connettore che permette il trasferimento da e verso lo strumento dei parametri di funzionamento attraverso il dispositivo A01 con connettore a 5 poli. Questo dispositivo è utilizzabile per la programmazione in serie di strumenti che devono avere la stessa configurazione dei parametri per conservare una copia della programmazione di uno strumento e poterla ritrasferire rapidamente.

Per l'utilizzo del dispositivo A01 è possibile alimentare solo il dispositivo o solo lo strumento.

Strumento alimentato e dispositivo non alimentato



Strumento alimentato dal dispositivo



Per trasferire la configurazione di uno strumento sul dispositivo (UPLOAD) procedere nel modo seguente:

- 1) posizionare entrambi i dip switch del dispositivo A01 nella posizione OFF.
- 2) collegare il dispositivo allo strumento TLK inserendo l'apposito connettore.
- 3) accertarsi che lo strumento o il dispositivo siano alimentati
- 4) osservare il led di segnalazione della A01: se risulta verde significa che sul dispositivo è già caricata una configurazione mentre se risulta verde lampeggiante o rosso lampeggiante

significa che sul dispositivo non è stata caricata nessuna configurazione valida.

- 5) premere il pulsante posto sul dispositivo.
- 6) osservare il led di segnalazione: dopo aver premuto il pulsante il led diventa rosso e quindi, al termine del trasferimento dei dati, diventa verde.
- 7) a questo punto è possibile disinserire il dispositivo.

Per trasferire la configurazione caricata sul dispositivo ad uno strumento della stessa famiglia (DOWNLOAD), procedere nel modo sequente:

- 1) posizionare entrambi i dip switch del dispositivo A01 nella posizione **ON**.
- 2) collegare il dispositivo ad uno strumento TLK che abbia le stesse caratteristiche di quello da cui è stata ricavata la configurazione che si desidera trasferire inserendovi l'apposito connettore.
- 3) accertarsi che lo strumento o il dispositivo siano alimentati.
- 4) osservare il led di segnalazione della A01: il led deve risultare verde, poichè se il led risulta verde lampeggiante o rosso lampeggiante significa che sul dispositivo non è stata caricata nessuna configurazione valida e quindi è inutile proseguire.
- 5) se il led risulta verde premere il pulsante posto sul dispositivo.
- 6) osservare il led di segnalazione: dopo aver premuto il pulsante il led diventa rosso e quindi, al termine del trasferimento dei dati, ritorna verde.
- 7) a questo punto è possibile disinserire il dispositivo.

Per maggiori informazioni e le indicazioni delle cause di errore vedere il manuale d'uso relativo al dispositivo A01.

5 - TABELLA PARAMETRI PROGRAMMABILI

Di seguito vengono descritti tutti i parametri di cui lo strumento può essere dotato, si fa presente che alcuni di essi potranno non essere presenti o perchè dipendono dal tipo di strumento utilizzato o perchè sono automaticamente disabilitati in quanto parametri non necessari.

Gruppo " ¹ **SP**" (parametri relativi al Set Point)

	Par.	Descrizione	Range	Def.	Note
1	nSP	Numero Set point	1 ÷ 4	1	
		programmabili			
2	SPAt	Set point Attivo	1 ÷ nSP	1	
3	SP1	Set Point 1	SPLL ÷ SPHL	0	
4	SP2	Set Point 2	SPLL ÷ SPHL	0	
5	SP3	Set Point 3	SPLL ÷ SPHL	0	
6	6 SP4 Set Point 4		SPLL ÷ SPHL	0	
7	SPLL	Set Point minimo	-1999 ÷ SPHL	-1999	
8	SPHL	Set Point massimo	SPLL ÷ 9999	9999	

Gruppo "InP" (parametri relativi all'ingresso di misura)

	Par.	Descrizione	Range	Def.	Note
9	SEnS	Tipo sonda in ingresso:	input C:	J	
		J= termocoppia J	J / CrAL / S / Ir.J /		
		CrAL= termocoppia K	Ir.CA / Pt1 / 0.50		
		S= termocoppia S	/ 0.60 / 12.60		
		Ir.J= sens. infrarosso	input E :		
		IRS J	J/ CrAL/S/	Ptc	
		Ir.CA= sens. infrarosso	Ir.J / Ir.CA /		
		IRS K	Ptc / ntc / 0.50 /		
		Pt1= termoresistenza	0.60 / 12.60		
		Pt100	input I :		
		0.50= 050 mV	0.20 / 4.20		
		0.60= 060 mV	input V :	4.20	
		12.60= 1260 mV	0.1 /		
		Ptc= termistore PTC	0.5 / 1.5 / 0.10 /	0.10	
		KTY81-121	2.10		
		ntc= termistore NTC			
		103-AT2			
		0.20= 020 mA			
		4.20= 420 mA			
		0.1= 01 V			
		0.5=05 V			
		1.5= 15 V			

			0.10= 010 V 2.10= 210 V			
	10	SSC	Limite inferiore scala ingresso segnali V / I	-1999 ÷ FSC	0	
	11	FSC	Limite superiore scala ingresso segnali V / I	SSC ÷ 9999	100	
	12	dP	Numero di cifre decimali	<u>Pt1 / Ptc / ntc:</u> 0 / 1 <u>norm sig.:</u>	0	
	13	Unit	Unità di misura della temperatura	0 ÷ 3 ℃ / ℉	℃	
L	14	FiL	Filtro digitale ingresso	0FF÷ 20.0 sec.	1.0	
	15	OFSt	Offset della misura	-1999 ÷ 9999	0	
	16	rot	Rotazione della retta di misura	0.000 ÷ 2.000	1.00	
	17	InE	Condizioni per funz. "OPE" in caso di errore di misura: Our = Over e Under range Or = Solo Over range Ur = Solo Under range	Our / Or / Ur	OUr	
	18	OPE	Potenza in uscita in caso di errore di misura	-100 ÷ 100 %	0	
	19	dIF	Funzione ingresso digitale: noF = nessuna funz. Aac= Reset mem. all. ASi= Tacitaz. allarmi HoLd = Blocco misura OFF= messa in OFF CHSP= Selezione Set point a rotazione SP1.2 = Selezione Set "SP1" e "SP2" HE.Co= Selezione HEAt con "SP1" o CooL con "SP2"	noF / AaC / ASi / HoLd / OFF / CHSP / SP1.2/ HE.Co	noF	

Gruppo "1 Out" (parametri relativi alle uscite)

Gruppo		(parametri relativi a	ne asene)		
Par.		Descrizione	Range Def.		Note
20	O1F	Funzione dell'uscita 1: 1.rEG= Uscita di regolazione 1 2.rEG= Uscita di regolazione 2 ALno= Uscita di allarme normalmente aperta ALnc= Uscita di allarme normalmente chiusa ALni= Uscita di allarme normalmente chiusa con funz. led negato	1.rEG / 2.rEG ALno / ALnc ALni / OFF	1.rEG	
21	O2F	Funzione dell'uscita 2: vedi "O1F"	1.rEG / 2.rEG ALno / ALnc ALni / OFF	ALno	
22	O3F	Funzione dell'uscita 3: vedi "O1F"	1.rEG / 2.rEG ALno / ALnc ALni / OFF	ALno	
~		A 1 - 4 11 / 1 1 1 1 1 1 1 1 1	111 11 A L 4 \		

Gruppo "1 AL1" (parametri relativi all'allarme AL1)

	Par.	Descrizione	Range	Def.	Note
23	OAL1	Uscita destinata	Out1 / Out2	Out2	
		all'allarme AL1	Out3 / OFF		
24	AL1t	Tipo allarme AL1:	LoAb / HiAb	LoAb	
		LoAb= minima assoluto	LHAb / LodE		
		HiAb= massima	HidE / LHdE		
		assoluto			
		LHAb= a finestra			
		assoluti			
		LodE= minima relativo			
		HidE= massima relativo			

		LHdE= a finestra relativi				46	AL3H	Soglia inferiore allarme	Al 3l ÷ 9999	9999	
25	Ab1	Configurazione	0 ÷ 31	0			_	AL3 a finestra o limite			
		funzionamento AL1:						inferiore del set AL3 per			
		+1 = non attivo						allarmi di minima o			
		all'avviamento						massima			
		+2 = ritardato						Isteresi allarme AL3	OFF ÷ 9999	1	
		+4 = memorizzato				48	AL3d	Ritardo attivazione	OFF ÷ 9999	OFF	
		+8 = tacitabile +16 = non attivo al						allarme AL3	sec.		
		cambio Set (All. relativi)				49	AL3i	Attivazione allarme AL3	no / yES	no	
26	AL1	Soglia allarme AL1	AL1L÷ AL1H	0				in caso di errore di misura			
27	AL1L		-1999 ÷ AL1H	-1999		Crit	nno "	LbA" (parametri relativi	ol Loop Prook /	\lorm\	
21	ALIL	AL1 a finestra o limite	-1333 - ALIII	-1333							Note
		inferiore del set AL1 per					Par.	Descrizione Uscita destinata	Range	Def. OFF	Note
		allarmi di minima o				50	OLDA	all'allarme LbA	Out1 / Out2 Out3 / OFF	OFF	
		massima				51	ΙbΔt	Tempo per allarme LbA	OFF ÷ 9999	OFF	
28	AL1H	Soglia inferiore allarme	AL1L ÷ 9999	9999		31	LDAL	Tempo per allarme LbA	sec.	Oii	
		AL2 a finestra o limite				Gru	ppo "	rEG" (parametri relativi a		2)	
		inferiore del set AL1 per					Par.	Descrizione	Range	Def.	Note
		allarmi di minima o				52		Tipo di regolazione:	Pid / On.FA	Pid	
20	LIAI 4	massima Isteresi allarme AL1	OFF ÷ 9999	1		-	00	Pid= PID	On.FS / nr		
30		Ritardo attivazione	OFF ÷ 9999	OFF				On.FA= ON/OFF asim.			
30	ALIG	allarme AL1	OFF ÷ 9999 sec.	OFF				On.FS= ON/OFF simm.			
31	AL1i	Attivazione allarme AL1	no / yES	no				nr= ON/OFF a Zona			
01	75	in caso di errore di	110 / y LO	110			_	Neutra	1154: / 0 1		
		misura				53	Func	Modo di funzionamento uscita 1.rEG:	HEAt / CooL	HEAt	
Gru	ppo "	AL2" (parametri relativi a	all'allarme AL2)					HEAt= Riscaldamento			
	Par.	Descrizione	Range	Def.	Note			(o inversa)			
32	OAL2	Uscita destinata	Out1 / Out2	OFF				CooL= Raffreddamento			
		all'allarme AL2	Out3 / OFF					(o diretta)			
33	AL2t	Tipo allarme AL2:	LoAb / HiAb	LoAb		54	HSEt	Isteresi regolazione	0 ÷ 9999	1	
		vedi "AL1t"	LHAb / LodE					ON/OFF			
			HidE / LHdE					(o Soglia disinserzione			
34	Ab2	Configurazione	0 ÷ 31	0				Soft Start)			
		funzionamento AL2:				55	CPdt	Tempo ritardo	OFF÷ 9999	OFF	
25	A1.0	vedi "Ab1"	AL2L÷ AL2H	0	-			protezione	sec.		
35 36		Soglia allarme AL2 Soglia inferiore allarme	-1999 ÷ AL2H	-1999		56	Auto	compressore 2.rEG Abilitazione	OFF /	2	
30	AL2L	AL2 a finestra o limite	-1999 ÷ AL2⊓	-1999		36	Auto	dell'autotuning Fast:	1/2/3/4		
		inferiore del set AL2 per						OFF = Non abilitato	1/2/3/4		
		allarmi di minima o						1 = Avvio ad ogni			
		massima						accensione			
37	AL2H	Soglia inferiore allarme	AL2L ÷ 9999	9999				2= Avvio alla prima			
		AL2 a finestra o limite						accensione			
		inferiore del set AL2 per						3= Avvio manuale			
		allarmi di minima o						4= Avvio dopo SoftStart			
20	LIALO	massima	OEE - 0000	4	 	57	SELF	o al cambio Set Point Abilitazione selftuning	no / yES	no	
		Isteresi allarme AL2	OFF : 9999	1 OFF	 	58		Banda proporzionale	0 ÷ 9999	no 50	
39	AL20	Ritardo attivazione allarme AL2	OFF ÷ 9999 sec.	UFF		59	Pb	Tempo integrale	0 ÷ 9999 OFF ÷ 9999	200	
40	AL2i	Attivazione allarme AL2	no / yES	no		39	Int	rempo integrale	Sec.	200	
+0	7621	in caso di errore di	/ yO	110		60	dEr	Tempo derivativo	OFF÷ 9999	50	
		misura						po dontanto	sec.		
Gru	ppo "	AL3" (parametri relativi a	all'allarme AL3)			61	FuOc	Fuzzy overshoot control	0.00 ÷ 2.00	0.5	
	Par.	Descrizione	Range	Def.	Note	62	tcr1	Tempo di ciclo uscita	0.1 ÷ 130.0	20.0	
		Uscita destinata	Out1 / Out2	OFF				1rEg	sec.		
		all'allarme AL3	Out3 / OFF			63	Prat	Rapporto potenza	0.01 ÷ 99.99	1.00	
42	AL3t	Tipo allarme AL3:	LoAb / HiAb	LoAb]			2.rEg / 1.rEg			
		vedi "AL1t"	LHAb / LodE			64	tcr2	Tempo di ciclo uscita	0.1 ÷ 130.0	10.0	
40		O	HidE / LHdE			0.5	_	2.rEg	sec.	0.0	
43	Ab3	Configurazione	0 ÷ 31	0		65	rS	Reset manuale	-100.0÷100.0	0.0	
		funzionamento AL3: vedi "Ab1"				66	Cl or	Valagità della prima	%	In F	
44	AL3	Soglia allarme AL3	AL3L÷ AL3H	0		66	SLor	Velocità della prima rampa:	0.00 ÷ 99.99 / InF	InF	
		Soglia allarme AL3 Soglia inferiore allarme	-1999 ÷ AL3H					InF= Rampa non attiva	unit/min.		
45	ALJL	AL3 a finestra o limite	- 1999 - MLON	-1333		67	dur.t	Tempo di	0.00 ÷ 99.59	InF	
		inferiore del set AL3 per				"	-uiiit	mantenimento tra le	/ InF		
		allarmi di minima o						due rampe:	hrsmin.		
		massima						InF= Tempo non attivo			
											•

68	SLoF	Velocità della seconda	0.00 ÷ 99.99	InF	
		rampa:	/ InF		
		InF= Rampa non attiva	unit / min.		
69	St.P	Potenza Soft Start	-100 ÷ 100 %	0	
70	SSt	Tempo Soft Start	OFF /	OFF	
			0.1÷7.59		
			/ InF		
			hrsmin.		

Gru	ppo "	PAn" (parametri relativi	all' interfaccia o	peratore	e)
Par.		Descrizione	Range	Def.	Note
71	USrb	Funzione del tasto "U": noF = nessuna funzione tune= Avvio Autotuning o Selftuning OPLO= Regolazione manuale (open loop) Aac= Reset memoria allarmi ASi= Tacitazione allarmi CHSP= Cambio Set att. OFF= messa in OFF della regolazione	noF / tunE / OPLO / Aac / ASi / CHSP / OFF	noF	
72	diSP	Variabile visualizzata sul display: dEF= Valore di misura Pou= Potenza di regolazione SP.F= Set attivo SP.o = Set operativo AL1 = Soglia AL1 AL2 = Soglia AL2 AL3 = Soglia AL3	dEF / Pou / SP.F / SP.o / AL1 / AL2 / AL3	dEF	
73	AdE	Valore di scostamento indice	OFF9999	2	
74	Edit	Modifica Set e allarmi con procedura rapida: SE= Set editabile e Allarmi non editabili AE= Allarmi editabili e Set non editabile SAE= Set e allarmi editabili SAnE= Set e allarmi non editabili	SE / AE / SAE / SAnE	SAE	

Gruppo "1 **SEr**" (parametri relativi alla comunicazione seriale)

<u> </u>		()				
Par.		Descrizione	Range	Def.	Note	
75	Add	Indirizzo della stazione per comunicazione seriale	0 255	1		
76	baud	Baud rate porta seriale	1200 / 2400 / 9600 / 19.2 / 38.4	9600		
77	PACS	Accesso programmaz. tramite porta seriale: LoCL = No, progr. solo da tastiera LorE= Si, progr. sia da seriale che da tastiera	LoCL / LorE	LorE		

6 - PROBLEMI, MANUTENZIONE E GARANZIA

6.1 - SEGNALAZIONI DI ERRORE

Errore	Motivo	Azione
	Interruzione della	Verificare la corretta
	sonda	connessione della sonda con
uuuu	Variabile misurata al disotto dei limiti della sonda (underrange)	lo strumento e quindi verificare il corretto funzionamento della sonda

0000	Variabile misurata al disopra dei limiti della sonda (Overrange)	Verificare la corretta connessione della sonda con lo strumento e quindi verificare il corretto funzionamento della sonda
ErAt	Autotuning non eseguibile perchè non sono verificate le condizioni per poterlo avviare.	Premere il tasto P per far scomparire l'errore. Provare quindi a ripetere l'autotuning quando le condizioni lo permettono.
noAt	Autotuning non terminato entro 12 ore	Provare a ripetere l'autotuning dopo aver controllato il funzionamento della sonda e dell'attuatore
LbA	Interruzione dell'anello di regolazione (Loop break alarm)	Mettere lo strumento nello stato OFFe successivamente nello stato di regolazione (rEG) dopo aver controllato il funzionamento della sonda e dell'attuatore
ErEP	Possibile anomalia nella memoria EEPROM	Premere il tasto P

In condizioni di errore di misura lo strumento provvede a fornire in uscita la potenza programmata al par. "OPE" e provvede ad attivare le uscite di allarme se il relativo par. "ALni" è programmato = yES.

6.2 - PULIZIA

Si raccomanda di pulire lo strumento solo con un panno leggermente imbevuto d'acqua o detergente non abrasivo e non contenente solventi.

6.3 - GARANZIA E RIPARAZIONI

Lo strumento è garantito da vizi di costruzione o difetti di materiale riscontrati entro i 18 mesi dalla data di consegna.

La garanzia si limita alla riparazione o la sostituzione del prodotto. L'eventuale apertura del contenitore, la manomissione dello strumento o l'uso e l'installazione non conforme del prodotto comporta automaticamente il decadimento della garanzia.

In caso di prodotto difettoso in periodo di garanzia o fuori periodo di garanzia contattare l'ufficio vendite ASCON TECNOLOGIC per ottenere l'autorizzazione alla spedizione.

Il prodotto difettoso, quindi , accompagnato dalle indicazioni del difetto riscontrato, deve pervenire con spedizione in porto franco presso lo stabilimento ASCON TECNOLOGIC salvo accordi diversi.

7 - DATI TECNICI

7.1 - CARATTERISTICHE ELETTRICHE

Alimentazione: 24 VAC/VDC, 100.. 240 VAC +/- 10%

Frequenza AC: 50/60 Hz Assorbimento: 5 VA circa

Ingresso/i: 1 ingresso per sonde di temperatura: tc J,K,S ; sensori all'infrarosso ZIS J e K; RTD Pt 100 IEC; PTC KTY 81-121 (990 Ω @ 25 °C); NTC 103AT-2 (10K Ω @ 25 °C) o per segnali in mV 0...50 mV, 0...60 mV, 12 ...60 mV o segnali normalizzati 0/4...20 mA, 0...1 V, 0/1...5 V, 0/2...10 V.

1 ingresso digitale per contatti liberi da tensione

Impedenza ingresso segnali normalizzati: 0/4..20 mA: 51 Ω; mV e V: 1 MΩ

Uscita/e: Sino a 3 uscite. A relè OUT1 SPDT (8 A-AC1, 3 A-AC3 / 250 VAC); OUT2 e 3 SPST-NO (8 A-AC1, 3 A-AC3 / 250 VAC) o in tensione per pilotaggio SSR (8mA/8VDC).

Uscita alimentazione ausiliaria: 12 VDC / 20 mA Max.

Vita elettrica uscite a relè: 100000 operaz.

Categoria di installazione: II

Categoria di misura: I

Classe di protezione contro scosse elettriche: Frontale in Classe II Isolamenti: Rinforzato tra parti in bassa tensione (alimentazione e uscite a relè) e frontale: Rinforzato tra parti in bassa tensione (alimentazione e uscite a relè) e parti in bassissima tensione (ingresso, uscite statiche); Nessun isolamento tra ingresso e uscite statiche; Isolamento a 50 V tra RS485 e parti in bassissima tensione.

7.2 - CARATTERISTICHE MECCANICHE

<u>Contenitore:</u> Plastico autoestinguente UL 94 V0 <u>Dimensioni:</u> 72 x 72 mm DIN, prof. 97 mm

Peso: 215 g circa

<u>Installazione:</u> Incasso a pannello in foro 66.5 x 66.5 mm <u>Connessioni:</u> Morsettiera a vite sconnettibile 2,5 mm² <u>Grado di protezione frontale:</u> IP 54 con guarnizione

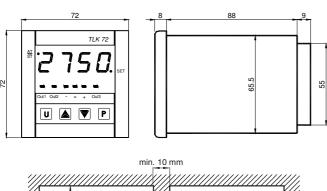
Grado di polluzione: 2

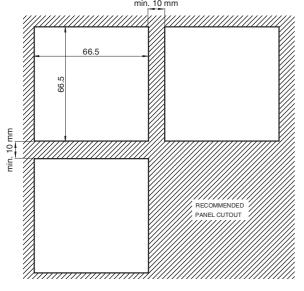
Temperatura ambiente di funzionamento: 0... 50 ℃

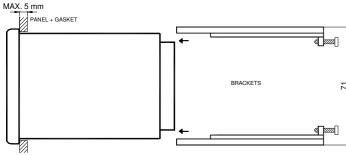
<u>Umidità ambiente di funzionamento:</u> 30... 95 RH% senza condensazione

Temperatura di trasporto e immagazzinaggio: -10... 60 °C

7.3 - DIMENSIONI MECCANICHE, FORATURA PANNELLO E FISSAGGIO[mm]







<u>Velocità di trasmissione seriale:</u> selezionabile 1200 ... 38400 baud <u>Display:</u> 4 Digit Rosso h 14 mm

<u>Conformita':</u> Direttiva CEE EMC 89/336 (EN 61326), Direttiva CEE BT 73/23 e 93/68 (EN 61010-1).

7.5 - TABELLA RANGE DI MISURA

7.5 - TABELLA RANGE DI MISURA		
INPUT	"dP" = 0	"dP"= 1, 2, 3
tc J	0 1000 ℃	
"SEnS" = J	32 1832 ℉	
tc K	0 1370 ℃	
"SEnS" = CrAI	32 2498 ℉	
tc S	0 1760 ℃	
"SEnS" = S	32 3200 °F	
Pt100 (IEC)	-200 850 ℃	-199.9 850.0 ℃
"SEnS" = Pt1	-328 1562 °F	-199.9 999.9 ℉
PTC (KTY81-121)	-55 150 ℃	-55.0 150.0 ℃
"SEnS" = Ptc	-67 302 °F	-67.0302.0 °F
NTC (103-AT2)	-50 110 ℃	-50.0 110.0 ℃
"SEnS" = ntc	-58 230 °F	-58.0 230.0 °F
		-199.9 999.9
020 mA	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 0.20		-1.999 9.999
		-199.9 999.9
420 mA	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 4.20	1000 0000	-1.999 9.999
		-199.9 999.9
0 50 mV	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 0.50	1000 0000	-1.999 9.999
		-199.9 999.9
0 60 mV	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 0.60	1000 0000	-1.999 9.999
		-199.9 999.9
12 60 mV	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 12.60		-1.999 9.999
		-199.9 999.9
0 1 V	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 0.1		-1.999 9.999
		-199.9 999.9
0 5 V	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 0.5	1000 0000	-1.999 9.999
		-199.9 999.9
1 5 V	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 1.5		-1.999 9.999
		-199.9 999.9
0 10 V	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 0.10		-1.999 9.999
		-199.9 999.9
2 10 V	-1999 9999	-19.99 99.99
"SEnS" = 2.10		-1.999 9.999

7.4 - CARATTERISTICHE FUNZIONALI

Regolazione: ON/OFF, ON/OFF a Zona Neutra, PID a singola azione, PID a doppia azione.

Range di misura: Secondo la sonda utilizzata (vedi tabella)

Risoluzione visualizzazione: Secondo la sonda utilizzata. 1/0,1/0,01/0,001

Precisione totale: ±0.5 % fs (tc S: ± 1 % fs)

Massimo errore di compensazione del giunto freddo (in tc): 0,1 °C/°C con temperatura ambiente 0 ... 50 °C dopo un tempo di warm-up (accensione strumento) di 20 min.

Tempo di campionamento misura : 130 ms

Tipo interfaccia seriale: RS 485 isolata

Protocollo di comunicazione: MODBUS RTU (JBUS)

7.6 - CODIFICA DELLO STRUMENTO

TLK72 a b c d e f g hh i

a: ALIMENTAZIONE

L = 24 VAC/VDC

H = 100... 240 VAC

b: INGRESSO

C = termocoppie (J, K, S, I.R), mV, termoresistenze (Pt100)

E = termocoppie (J, K, S, I.R.), mV, termistori (PTC, NTC)

I = segnali normalizzati 0/4..20 mA

V = segnali normalizzati 0..1 V, 0/1..5V, 0/2..10V.

c: USCITA OUT1

R = A relè

O = Uscita in tensione per SSR

d: USCITA OUT2

R = A relè

O = Uscita in tensione per SSR

- = Non presente

e: USCITA OUT3

 $\mathbf{R} = A \text{ relè}$

O = Uscita in tensione per SSR

- = Non presente

f: INTERFACCIA DI COMUNICAZIONE

S = Interfaccia Seriale RS 485

- = Nessuna Interfaccia

g: INGRESSO DIGITALE

I = Presente

- = Non presente

hh: CODICI SPECIALI

i: VERSIONI SPECIALI

TLK 72 PASSWORD = 381